

РЕГЛАМЕНТ (ЕО) № 545/2003 НА КОМИСИЯТА

от 27 март 2003 година

за изменение на Регламент (ЕИО) № 94/92 относно определяне на подробни правила за прилагане на режима за внос от трети страни, предвиден в Регламент (ЕИО) № 2092/91 на Съвета

(текст от значение за ЕИП)

КОМИСИЯТА НА ЕВРОПЕЙСКИТЕ ОБЩНОСТИ,

като взе предвид Договора за създаване на Европейската общност,

като взе предвид Регламент (ЕИО) № 2092/91 на Съвета от 24 юни 1991 г. относно биологичното производство на земеделски продукти и неговото означаване върху земеделските продукти и храни¹, последно изменен с Регламент (ЕО) № 223/2003², и по-специално, член 11, параграф 1 от него,

като има предвид, че:

(1) Списъкът на трети страни, от които трябва да произхождат някои земеделски продукти, получени по метода на биологичното производство, за да могат да бъдат търгувани в Общността, предвиден в член 11, параграф 1 от Регламент (ЕИО) № 2092/91, е представен в приложение към Регламент (ЕИО) № 94/92 на Комисията³, последно изменен с Регламент (ЕО) № 2382/2002⁴. Този списък е изготвен в съответствие с разпоредбите на член 11, параграф 2 от Регламент (ЕИО) № 2092/91.

(2) Коста Рика отправи искане към Комисията да бъде вписана в съответния списък. Властите на Коста Рика предоставиха необходимите данни в съответствие с член 2, параграф 2 от Регламент (ЕИО) № 94/92.

(3) Анализът на тези данни и дискусията, проведени с властите на Коста Рика във връзка с това, позволиха да се направи заключението, че нормативната уредба, прилагана в тази страна в областта на производството и инспекцията на земеделските продукти, изцяло съответства на тази, предвидена с Регламент (ЕИО) № 2092/91.

(4) Вносът от Коста Рика към Общността понастоящем се осъществява в съответствие с член 11, параграф 6 от Регламент (ЕИО) № 2092/91.

(5) Комисията проведе инспекция на място на правилата за производство и мерките за контрол, реално прилагани в Коста Рика, в съответствие с член 11, параграф 5 от Регламент (ЕИО) № 2092/91.

¹ ОВ L 198, 22.7.1991, стр. 1.

² ОВ L 31, 6.2.2003, стр. 3.

³ ОВ L 11, 17.1.1992, стр. 14.

⁴ ОВ L 358, 31.12.2002, стр. 120

(6) Освен това австралийските власти информираха Комисията, че един инспекционен орган е прекратил дейността си. Следователно, името на този орган следва да бъде заличено от приложението към Регламент (ЕИО) № 94/92.

(7) Регламент (ЕИО) № 94/92 следва съответно да бъде изменен.

(8) Мерките, предвидени в настоящия регламент, са в съответствие със становището на комитета, посочен в член 14 от Регламент (ЕИО) № 2092/91,

ПРИЕ НАСТОЯЩИЯ РЕГЛАМЕНТ:

Член 1

Приложението към Регламент (ЕИО) № 94/92 се изменя, както е посочено в приложението към настоящия регламент.

Член 2

Настоящият регламент влиза в сила на седмия ден след публикуването му в *Официален вестник на Европейския съюз*.

Настоящият регламент е задължителен в своята цялост и се прилага пряко във всички държави-членки.

Съставено в Брюксел на 27 март 2003 година.

За Комисията
Franz FISCHLER
Член на Комисията

ПРИЛОЖЕНИЕ

Приложението към Регламент (ЕИО) № 94/92 се изменя, както следва:

1. Добавя се следният текст след текста, отнасящ се до Австралия:

„Коста Рика

1. Категории продукти:

а) непреработени растителни продукти по смисъла на член 1, параграф 1, буква а) от Регламент (ЕИО) № 2092/91;

б) преработени растителни продукти, предназначени за употреба от хора, по смисъла на член 1, параграф 1, буква б) от Регламент (ЕИО) № 2092/91.

2. Произход:

Продукти от категорията, посочена в точка 1, буква а), и съставки, получени чрез биологични начини на производство, от продуктите от категорията, посочени в точка 1, буква б), които са произведени в Коста Рика.

3. Органи за контрол: Eco-LOGICA и BCS Oko-Garantie.

4. Орган за сертифициране: Ministerio de Agricultura y Ganadería.

5. Валидност на вписването: 30 юни 2006 година.”

2. В точка 3 от текста, отнасящ се за Австралия, тирето „- Organic Vignerons Association of Australia Inc. (OVAA)” се премахва.